

— przyznanie skarżącemu symbolicznego 1 EUR tytułem odszkodowania celem naprawienia krzywdy i uszczerbku na karierze, jaki poniósł, w sposób przedstawiony w skardze, ponieważ celem skargi nie jest uzyskanie kwoty pieniężnej, lecz odzyskanie godności i reputacji zawodowej skarżącego.

Skarga wniesiona w dniu 18 czerwca 2010 r. — Hecq przeciwko Komisji

(Sprawa F-47/10)

(2010/C 221/97)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: André Hecq (Chaumont-Gistoux, Belgia) (przedstawiciel: adwokat L. Vogel)

Strona pozwana: Komisja Europejska

Przedmiot i opis sporu

Stwierdzenie nieważności decyzji Komisji odmawiającej uznania w odniesieniu do skarżącego częściowej, trwałej niezdolności do pracy w rozumieniu art. 73 regulaminu pracowniczego i obciążającej go częścią kosztów i wynagrodzeń lekarskich poniesionych w toku prac komisji lekarskiej.

Żądania strony skarżącej

— stwierdzenie nieważności decyzji wydanej przez organ powołujący w dniu 5 marca 2010 r. (i notyfikowanej pocztą elektroniczną w dniu 8 marca 2010 r.), oddalającej zażalenie wniesione przez skarżącego w dniu 9 grudnia 2009 r. na dwie decyzje administracyjne z dnia 7 września 2009 r., w których odpowiednio odmówiono uznania w sposób ostateczny w odniesieniu do skarżącego niezdolności do pracy w jakimkolwiek stopniu na podstawie art. 73 regulaminu pracowniczego i ponadto obciążono skarżącego połową kosztów i wynagrodzeń lekarza przewodniczącego komisji lekarskiej do wysokości 500 EUR (ostatecznie obniżonej do wysokości 300 EUR) oraz również całością (potem 60 %) kosztów i wynagrodzeń lekarza reprezentującego go w toku prac wspomnianej komisji lekarskiej;

— także stwierdzenie nieważności wspomnianych decyzji z dnia 7 września 2009 r.;

— obciążenie Komisji Europejskiej kosztami postępowania.

Skarga wniesiona w dniu 24 czerwca 2010 r. — De Nicola przeciwko EBI

(Sprawa F-49/10)

(2010/C 221/98)

Język postępowania: włoski

Strony

Strona skarżąca: Carlo De Nicola (Strassen, Luksemburg) (przedstawiciel: adwokat L. Isola)

Strona pozwana: Europejski Bank Inwestycyjny

Przedmiot i opis sporu

Stwierdzenie nieważności decyzji doręczonej skarżącemu w dniu 11 maja 2010 r. w zakresie, w jakim zasadniczo udaremniła próbę polubownego rozwiązania sporu poprzez oddalenie w sposób dorozumiany wniosku o zwrot kosztów medycznych związanych z terapią laserową i zasądzenie od strony pozwanej na rzecz skarżącego kwoty 3 000 EUR, powiększonej o odsetki oraz rewaloryzację uznanych kwot.

Żądania strony skarżącej

— stwierdzenie nieważności decyzji przekazanej w drodze poczty elektronicznej w dniu 11 maja 2010 r.;

— zasądzenie od EBI zwrotu stronie skarżącej kwoty 3 000 EUR, wydanej na terapię laserową wykonaną w 2007 r., a ponadto naprawienia szkody wynikającej z inflacji i naliczenia odsetek od uznanych kwot;

— obciążenie EBI kosztami postępowania.

Skarga wniesiona w dniu 3 lipca 2010 r. — Merhzaoui przeciwko Radzie

(Sprawa F-52/10)

(2010/C 221/99)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Mohamed Merhzaoui (Bruksela, Belgia) (przedstawiciele: adwokaci S. Orlandi, A. Coolen, J.N. Louis, E. Marchal)